

## التين

مکی سورة دی ۸ آیتونه لری

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

### وَالزَّيْتُونِ وَالرَّيْحَانِ ۱

قسم په انحر او زيتون ( او د دغو گټورو میوو د پیدایښت په سیمه شام او بیت المقدس چي د ابراهیم علیه السلام نه نیولی تر عیسی علیه السلام پورې پکې ډیر زیات مهم شخصیتونه پیدا شوی او د پیغمبری مقام ته رسیدلی دی).

### وَطُورِ سِينَانَ ۲

او قسم په طور سینا ( چي الله تعالی پکې له موسی علیه السلام سره خبرې کړی او د پیغمبری ویاړ یې وربښلی دی).

### وَهَذَا الْبَلَدِ الْأَمِينِ ۳

او قسم په دی له امن نه ډک ښار (چي د ابراهیم علیه السلام د دعا په برکت پکې له دوه نیم زرو کالو راپدیخوا پوره امن ټینګ او د بشریت ستر لارښود محمد صلی الله علیه وسلم پکې زیږیدلی او د خاتم النبیین او رحمت للعالمین عالی مقام ورکړی شوی دی).

### لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ ۴

( په همدغو مقدساتو قسم) چي انسان مو په ډیره ښکلي او احسنه ښه ( نظم او اعتدال) پیدا کړی ( او بیا مو ظاهری او باطنی قوتونه او استعدادونه هم ورکړی دی).

### ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَلَ سَافِلِينَ ۵

(بیا چي کله انسان خپل دغه قوتونه او استعدادونه په بده لار کې استعمال کړي نو الله تعالی یې هم په هماغه بده او له فساد نه ډکه لاره کې) د انحطاط او ذلت ټیټې درجې ته ورسوي.

إِلَّا الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَلَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ ﴿٦﴾

خو هغه کسان چې ایمان یې راوړی او نیک عمله هم دی، د تلیپاتي او نه تمامیدونکي اجر او ثواب مستحق گڼل کیږي.

فَمَا يُكَذِّبُكَ بَعْدَ بِالِّدِينِ ﴿٧﴾

نو! ای انسانه! څه درباندي شوی چې د دې ټولو دلایلو نه وروسته بیا هم) د جزا او سزا د ورځې له حقیقت نه منکرېږي؟

أَلَيْسَ اللَّهُ بِأَحْكَمَ الْحَاكِمِينَ ﴿٨﴾

آیا الله تعالی تر ټولو ستر واکمن او ښه فیصله کوونکی نه دی؟ (بلی - و انا علی ذالک من الشاهدين. چي په هیچا ظلم نه کوی بلکه د قیامت په ورځ به له ظالمانو نه د مظلومانو حق او انتقام هم واخلي.)

«تمت سورة التين بفضل الله و رحمته»

=====